



ສາທາລະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງ ກະສິກຳ ແລະ ບໍາໄມ້

ກົມປຸກັງ

ເລກທີ 1393 /ກປຜ

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 07/07/2017

ບົດແນະນຳ  
ກ່ຽວກັບ ການຄຸ້ມຄອງ ການດຳເນີນກິດຈະການ  
ດ້ານການປຸກັງ

- ອີງຕາມ ກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍ ກະສິກຳ, ເລກທີ 01/98 ສົຟຊີ, ລົງວັນທີ 01/10/1998 ຢູ່ໃນ ພາກທີ VI ວ່າດ້ວຍ ການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ກວດກາ ກິດຈະການກະສິກຳ, ມາດຕາ 68 ສຶບ ແລະ ຫັ້ນທີ່ ຂອງກະຊວງ ກະສິກຳ ແລະ ບໍາໄມ້;
- ອີງຕາມ ກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍ ການສົ່ງເສີມການລົງທຶນ (ສະບັບປັບປຸງ) ສະບັບເລກທີ 14/ສົຟຊີ, ລົງວັນທີ 17/11/2016;
- ອີງຕາມ ຂໍ້ຕົກລົງ ຂອງລັດຖະມົນຕີ ກະຊວງກະສິກຳ ແລະ ບໍາໄມ້, ສະບັບ ເລກທີ 1889/ກປ, ລົງວັນທີ 9/08/2012 ວ່າດ້ວຍ ການຈັດຕັ້ງ ແລະ ການເຄື່ອນໄຫວຂອງ ກົມປຸກັງ.

# ຝາກທີ |

## ວ່າດ້ວຍ ຫຼັກການລວມ

### ມາດຕາ 1 ຈຸດປະສົງ

ເຜື່ອກຳນົດຫຼັກການ, ຂັ້ນຕອນວິທີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ການຄຸ້ມຄອງ ການດຳເນີນກົດຈະການດ້ານການປຸກຝັງ ເປັນຕົ້ນ: ການສ້າງບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ເຕັກນິກ ການລົງທຶນປຸກຝັດເປັນສິນຄ້າ ແລະ ການຂໍໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ານການປຸກຝັດເປັນສິນຄ້າ ເຜື່ອເປັນບ່ອນອີງໃຫ້ແກ່ຂະແໜງການປຸກຝັງ ໃນການຄຸ້ມຄອງ, ຕິດຕາມ, ກວດກາ ແລະ ປະເມີນຜົນວຽກງານການລົງທຶນ ດ້ານການປຸກຝັງ ໃຫ້ຖືກຕ້ອງຕາມເຕັກນິກວິຊາການ ແລະ ປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນການຝັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ແຫ່ງຊາດ ໃຫ້ມີການຂະຫຍາຍ ຕົວຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ ຕາມທິດສະອາດ ສີຂຽວ ແລະ ຍືນຍິງ.

### ມາດຕາ 2 ລະດັບຄາດໝາຍ

ເຜື່ອເປັນເຄື່ອງມືໃນການຄຸ້ມຄອງ, ການຊູກຍູ້, ຕິດຕາມ, ກວດກາ ຂອງບັນດາຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດ ການດຳເນີນກົດຈະການດ້ານການປຸກຝັງ ໃຫ້ຖືກຕ້ອງຕາມເຕັກນິກວິຊາການ ແນໃສໜຸດຜ່ອນຜົນກະທົບທາງດ້ານສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມ.

### ມາດຕາ 3 ຂອບເຂດການນຳໃຊ້

ບົດແນະນຳສະບັບນີ້ ນຳໃຊ້ສໍາລັບ ບຸກຄົມ, ນິຕິບຸກຄົມ ແລະ ອົງການຈັດຕັ້ງ ເຜື່ອເປັນບ່ອນອີງໃນການດຳເນີນກົດຈະການ ດ້ານການປຸກຝັງ.

ຝາກທີ ॥

# ການສ້າງປົດວິພາກເສດຖະກິດເຕັກມີກາການລົງທຶນ ປຸກຜິດເປັນສິນຄ້າ

ມາດຕາ 4 ເງື່ອນໄຂ ແລະ ຂັ້ນຕອນການສ້າງບົດວິພາກເສດຖະກິດເຕັກນິກການປຸກພິດ  
ເປັນສິນຄ້າ

- ຜູ້ລົງທຶນປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ກໍລະນີຮູບແບບເຊົ່າ ຫຼື ສໍາປະຫານເນື້ອທີ່
    - ຜູ້ທີ່ຈະລົງທຶນປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ຕ້ອງປະກອບເອກະສານ ຕາມທີ່ຂະແໜງແຜນການ ແລະ ການລົງທຶນ ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃຫ້ຄົບຖ່ວນ ໂດຍສະເພາະ ຕ້ອງເຮັດວຽກບັນທຶກຄວາມເຂົ້າໃຈ (MOU) ເຝື່ອສຶກສາສໍາຫຼວດເປັນທີ່;
    - ມີເນື້ອທີ່ດິນ ທີ່ໄດ້ຮັບການຢືນຢັນຮອງ ຫຼື ອະນຸມັດສໍາປະຫານ ຈາກຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ;
    - ມີໃບຢືນຢັນ ການປະເມີນຜົນກະທົບສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ເສດຖະກິດສັງຄົມ;
    - ມີໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ ອອກໃຫ້ໂດຍ ຂະແໜງການອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ;
    - ມີໃບທະບຽນອາກອນ ອອກໃຫ້ໂດຍຂະແໜງການສ່ວຍສາອາກອນ;
  - ຜູ້ລົງທຶນປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າຮູບແບບສິ່ງເສີມປະຊາຊົນ (ຮູບແບບ 2+3)
    - ມີໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ ອອກໃຫ້ໂດຍ ຂະແໜງການອຸດສາຫະກຳ ແລະ ການຄ້າ;
    - ມີໃບທະບຽນອາກອນ ອອກໃຫ້ໂດຍ ຂະແໜງການສ່ວຍສາອາກອນ;
    - ມີໜັງສີສັນຍາສອງຝ່າຍ ລະຫວ່າງ ບໍລິສັດ ກັບປະຊາຊົນຜູ້ຜະລິດ (ສັນຍາການຜະລິດ ແລະ ສັນຍາເກັບຊື້) ໂດຍຢືນຢັນຈາກອ່ານາດການ ບົກຄອງບັນ ແລະ ທ້ອງການກະສິກຳ ແລະ ປ່າມໆ ເມືອງ.

## ມາດຕາ 5 ເນື້ອໃນບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ຕັກນິກ ການປຸກຜິດເປັນສິນຄ້າ

ໂຄງຮ່າງການຂຽນ ບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ຕັກນິກ ການປຸກຜິດເປັນ  
ສິນຄ້າລາຍລະອຽດມີດັ່ງດີ:

### I. ສະພາບລວມຂອງໂຄງການ

#### 1. ແຜນການລວມ

1.1 ແຜນງານ, ຊື່ໂຄງການ, ຊື່ ແລະ ນາມສະກຸນ, ເບີໂທເຈົ້າຂອງໂຄງ  
ການ, ທີ່ຕັ້ງສໍານັກງານຫ້ອງການ, ທີ່ຕັ້ງໂຄງການ, ຂອບເຂດຝຶ່ນທີ່,  
ມູນຄ່າການລົງທຶນ, ກຳນົດໄລຍະເວລາຂອງໂຄງການ ແລະ ຕ້ອງອະທິ  
ບາຍລະອຽດ ກ່ຽວກັບ ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດ ຫາງກົງ ຄື: ພາກລັດ  
ຈະໄດ້ຜົນປະໂຫຍດຫຍັງ, ປະຊາຊົນຜູ້ທີ່ເຂົ້າຮ່ວມໂຄງການ, ຜູ້ທີ່ດຳ  
ລົງຊີວິດໃນຂອບເຂດໂຄງການ ຫລື ໃກ້ກັບເຂດຝຶ່ນທະນາໂຄງການ  
ຈະໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດຈາກໂຄງ ການແນວໃດ ແລະ ຜູ້ລົງທຶນຈະໄດ້  
ຮັບຜົນປະໂຫຍດ ຫຍຸແດ່. ຜ້ອມມຽວກັນນັ້ນ, ຕ້ອງໄດ້ລະບຸຜົນປະ  
ໂຫຍດຫາງອ້ອມຈາກໂຄງການມີແນວໃດ.

1.2 ຈຸດຝີເສດ ແລະ ທ່າແຮງ ໂດຍເນັ້ນໃຫ້ເຫັນ ແຜນການຝຶດທະນາ  
ເສດຖະກິດ-ສັງຄົມແຫ່ງຊາດ, ການ ນຳໃຊ້ຝຶ່ນທີ່ ແລະ ປຶກປັກຮັກສາ  
ສົ່ງເວັດລ້ອມ ໃນຂອບເຂດຝຶ່ນທີ່ຂອງໂຄງການ.

#### 2. ຈຸດປະສົງ ແລະ ລະດັບຄາດໝາຍ ຂອງໂຄງການ

2.1 ຈຸດປະສົງ: ໂດຍຊື້ໃຫ້ເຫັນເປົ້າໝາຍ ແລະ ຄວາມຕ້ອງການທີ່ຈະດຳ  
ເນີນກິດຈະການ ຂອງໂຄງການ.

2.2 ລະດັບຄາດໝາຍ: ອະທິບາຍຄວາມອາດສາມາດສູງສຸດ ທີ່ຈະຕ້ອງບັນ  
ລຸເປົ້າໝາຍ.

### 3. ບັນດາກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການ

- 3.1 ແນວທາງນະໂຍບາຍ ຂອງລັດຖະບານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ກັບການລົງທຶນ ຜະລິດຜິດນັ້ນໆ;
- 3.2 ບັນດາກົດໝາຍ ແລະ ມິຕິກຳຕ່າງໆ ທີ່ເປັນປ່ອນອີງ ໃນການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດ.

## II. ການຝັດທະນາໂຄງການ

### 1. ຄວາມເປັນມາ ແລະ ໜັດຜົນຂອງການລົງທຶນ

#### 1.1 ຄວາມເປັນມາ ແລະ ໜັດຜົນຂອງການລົງທຶນ:

ປະຫວັດຄວາມເປັນມາຂອງບໍລິສັດ ຜ່ານມາເຮືອໃຈໍາເນີນກົດຈະການຫຍັງແດ່, ໄດ້ຮັບໃບທະບຽນວິສາຫະກົດສະບັບເລາກທີ, ລົງວັນທີ ໄດ, ເປັນຫຍັງຈຶ່ງຕ້ອງການ ດຳເນີນກົດຈະການດັ່ງກ່າວ, ມີທ່າແຮງ ແນວໃດແດ່ ແລະ ທີ່ສໍາຄັນຝັກ-ລັດມິນະໂຍບາຍແນວໃດ ໃນການ ຜັດທະນາໂຄງການ.

#### 1.2 ສະພາບຜົ່ນທີ່ໃນເຂດຝັດທະນາໂຄງການ

- ຂໍ້ມູນຫາງດ້ານກະສິກຳ ເຊັ່ນ: ສະພາບຜົ່ນທີ່, ຜຸມສັນຖານ, ຄວາມ ອຸດິມສົມບຸນຂອງດິນ(ຄ່າ phຂອງດິນ), ຄວາມສູງຈາກລະດັບໜ້າ ນ້ຳທະເລ, ອຸນຫະພຸມ, ຄວາມຊຸ່ມ, ແສງແດດ, ປະລິມານນ້ຳຜົນ, ແຫຼ່ງນ້ຳ, ແລະ ອື່ນໆ);
- ຂໍ້ມູນຫາງດ້ານເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ ແລະ ສິ່ງແວດລ້ອມ.

#### 1.3 ຂໍ້ສະດວກ, ຂໍ້ຫຍຸ້ງຍາກ ແລະ ສິ່ງທ້າທາຍອື່ນໆ ໃນການດຳເນີນ ໂຄງການ.

### 2. ສັງເກດຕີລາຄາລວມຂອງໂຄງການ

#### 2.1 ວິທີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ກຳນົດວິທີການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໃຫ້ລະອຽດ ວ່າຈະຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແນວໃດ ໃນການຝັດທະນາໂຄງການ ເພື່ອໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນປະໂຫຍດສູງ

ສຸດ ແລະ ສາມາດຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໄດ້ຕາມແຜນທີ່ວາງໄວ ແລະ ທີ່ສໍາຄັນໃນກໍລະນີ ເປັນໂຄງການສົ່ງເສີມ ຄວນມີການສ້າງຕັ້ງກຸ່ມການຝະລິດ ໂດຍມີສັນຍາຜູກຝັນສອງຝ່າຍ ເປັນຂໍ້ຜູກມັດ.

## 2.2 ຮູບການລົງທຶນ

- ກຳນົດທຶນທັງໝົດ, ທຶນຈົດທະບຽນ ແລະ ໃນນັ້ນຕ້ອງແຍກໃຫ້ເຫັນທຶນຄົງທີ່ ແລະ ທຶນໝູນວຽນ;
- ລະບຸແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງທຶນທັງໝົດ ເປັນຕົ້ນແຫຼ່ງທຶນຂອງຕົນເອງ, ທຶນຈາກການລະດົມຫຼຸ່ມ, ຈາກການກຸ່ມທະນາຄານ ແລະ ອື່ນໆ.

## 2.3 ການຄິດໄລ່ງົບປະມານຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ຕົ້ນທຶນໝູນວຽນ

- ເງິນເດືອນ, ເບຍລໍງງານ, ເງິນອຸດໝູນ ແລະ ຄ່າແຮງງານອິ່ນໆ ຕາມສັນຍາ (ໃຫ້ຄິດໄລ່ລະອຽດ);
- ການຄິດໄລ່ ຜັນທະເສຍພາສີອາກອນຕ່າງໆ (ໃຫ້ຄິດໄລ່ລະອຽດ);
- ຄ່າບຸກເບີກຝຶ່ນທີ່ ແລະ ກຽມດົນ (ໃຫ້ຄິດໄລ່ລະອຽດ);
- ຄ່າປັດໄຈການຝະລິດ (ແນວຜັນ, ຜຸ່ນ ແລະ ຢາປາບສັດຕູພິດ), ຖ້າມີການນຳເຂົ້າ ໃຫ້ປະຕິບັດຕາມລະບຽບກົດໝາຍ ຂອງ ສປປ ລາວ ເຜືອເປັນບ່ອນອີງໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ.

## 2.4 ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍຕົ້ນທຶນຄົງທີ່

- ປຸກສ້າງສຳນັກງານ, ຫ້ອງການ, ເຮືອນຝກກຳມະກອນ, ເຄື່ອງກິນຈຳກ ແລະ ໂຮງງານປຸງແຕ່ງຕ່າງໆ (ໃຫ້ຄິດໄລ່ລະອຽດ);
- ພາຫານະຮັບໃຊ້ ແລະ ເຄື່ອງໃຊ້ທີ່ຈໍາເປັນໃນຫ້ອງການ (ໃຫ້ຄິດໄລ່ລະອຽດຈຳນວນພາຫານະ, ເຄື່ອງໃຊ້ໃນຫ້ອງການ).

## 2.5 ຮູບແບບການຄຸ້ມຄອງໂຄງການ

- ໂຄງຮ່າງການຈັດຕັ້ງຂອງໂຄງການ (ອະທິບາຍລະອຽດ ທັນທີ່ຮັບຜິດຊອບຂອງແຕ່ລະໜ່ວຍງານ);
- ກົດລະບຽບຂອງໂຄງການ (ໃຫ້ຂຽນລະອຽດ);

- มินັກວິຊາການທີ່ຮັບຜິດຊອບໃນແຕ່ລະດ້ານ (ຕ້ອງລະບຸປະຫວັດຂອງນັກວິຊາການ, ຫັນສືສັນຍາ ລະຫວ່າງ ວິຊາການ ກັບ ບໍລິສັດ ແລະ ຖ້າມີໃບຢັ້ງຢືນຂອງວິຊາການ ແມ່ນໃຫ້ຄັດຕິດເປັນເອກະສານຊ້ອນທ້າຍ).

## 2.6 ການນຳໃຊ້ແຮງງານຂອງໂຄງການ

ຕ້ອງລະບຸ ຫຼື ຄາດຄະເນຈຳນວນແຮງງານ, ທີ່ມາຂອງແຮງງານ ແລະ ຄວາມຕ້ອງການແຮງງານ ໃນການຝັດທະນາໂຄງການ ໂດຍອີງໄສ ກົດໝາຍ ວ່າດວຍ ແຮງານ ຂອງ ສປປ ລາວ.

## 3. ການຝັດທະນາດ້ານເຕັກນິກວິຊາການ

### 3.1 ດ້ານການປຸກຝຶດ

ຈຸດຝຶດ ແລະ ຄວາມເປັນມາຂອງຝຶດ ທີ່ຈະດຳເນີນກົດຈະການ, ຊື່ສາມັນ, ຊື່ວິທະຍາສາດຕະກຸນ, ຄຸນປະໂຫຍດ ແລະ ຄຸນລັກສະນະທາງສາລີລະວິທະຍາຂອງຝຶດ, ຜົນຜະລິດຕໍ່ຮັກຕາ ແລະ ອື່ນໆ.

1. ການເລືອກຝຶ້ນທີ່: ສະພາບຝຶ້ນທີ່, ຄວາມອຸດິມສົມບຸນຂອງດິນ, ລະດັບຄວາມເປັນກົດເປັນດ່າງຂອງດິນ ( $pH$ ) ແລະ ສະພາບດິນຝ້າອາກາດ ທ່າແຮງຫາງດ້ານຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດ;
2. ຊະນິດແນວຝັ້ນທີ່ນຳມາປຸກ: ຊື່ ແລະ ຊະນິດຂອງແນວຝັ້ນ, ຄວາມອາດສາມາດຂອງຜົນຜະລິດ ແລະ ແຫຼ່ງທີ່ມາຂອງແນວຝັ້ນ;
3. ລະດູການປຸກ: ຊວງໄລຍະເວລາທີ່ເໝາະສົມ ວັນທີ, ເດືອນ, ປີ ຂອງການປຸກຝຶດເປົ້າໝາຍການລົງທຶນ;
4. ການກຽມດິນ: ຮູບແບບວິທີການກຽມດິນ;
5. ການປຸກ: ເຕັກນິກວິທີການປຸກ;
6. ການບົວລະບັດຮກສາ: ການໃຫ້ນໍ້າ, ການໃສ່ຝູ່ນ, ການເສຍຫຍ້າ, ການປ້ອງກຳຈັດສັດຕຸຝຶດ ແລະ ອື່ນໆ;

7. ວິທະຍາການຫຼັງເກັບກ່ຽວ: ຂັ້ນຕອນ, ວິທີການເກັບກ່ຽວ, ບຸງແຕ່ງ ແລະ ເກັບຮັກສາ:

- ການເກັບກ່ຽວ: ເກັບກ່ຽວດ້ວຍແຮງງານຄົມ ຫຼື ກິນຈັກ;
- ການປຸ່ງແຕ່ງ: ປຸ່ງແຕ່ງໃນລະດັບໃດ (ສໍາລັດຮູບ ຫຼື ເຄິ່ງສໍາ ເລັດຮູບ) ອະທິບາຍຂັ້ນຕອນຂອງການປຸ່ງແຕ່ງ;
- ການເກັບຮັກສາ: ມີສາງເກັບມ້ຽນ-ສາງເຢັນ.

8. ການຫຼຸມທີ່: ວິທີການຫຼຸມທີ່ຝະລິດຜົນຜິດ ພາຍຫຼັງເກັບກ່ຽວ ຫຼື ການປຸ່ງແຕ່ງ;

9. ການຂຶນສິ່ງ: ນັບແຕ່ຝຶ່ນທີ່ການຝະລິດ ຈົນເຖິງຕະຫຼາດຈຳໜ່າຍ;

3.2 ການຕະຫຼາດ: ການເຂົ້າເຖິງຕະຫຼາດຂອງສິນຄ້າ ແລະ ເບື້ອນຍາ ຂອງຕະຫຼາດຈຳໜ່າຍພາຍໃນ ຫຼື ສິ່ງອອກຕ່າງປະເທດ (ຕ້ອງລະບຸ ປະເທດສົ່ງອອກ) ແລະ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມລະບຽບການ ຂອງປະເທດ ປາຍຫາງ.

### III. ຕີລາຄາຜົນຂອງການດຳເນີນໂຄງການ

#### 1. ແຜນການດຳເນີນໂຄງການ

- 1.1 ສ້າງຕາຕະລາງ ຕາດຄະເນ ການໃຊ້ຈ່າຍໃນແຕ່ລະບົບໃຫ້ລະອຽດ;
- 1.2 ສ້າງຕາຕະລາງ ແຜນການປຸ່ກ, ການຝະລິດ ໃນແຕ່ລະບົບໃຫ້ລະອຽດ;
- 1.3 ແຜນການການປຶກປັກຮັກສາສິ່ງແວດລ້ອມ ແລະ ສັງຄົມ ໃນຝຶ່ນທີ່ ໂຄງການ;
- 1.4 ສ້າງຕາຕະລາງ ຕາດຄະເນຄວາມຕ້ອງການ ຕົ້ນທຶນການຝະລິດ ໃນ 1 ເຮັກຕາ ໂດຍຍິກໃຫ້ເຫັນລາຍການນຳໃຊ້ ປັດໄຈການຝະລິດ, ຈຳນວນ, ງົບປະມານ, ລາຍຮັບ, ລາຍຈ່າຍ ແລະ ປະສິດທິຜົນຂອງ ການລົງທຶນລະອຽດ;

- 1.5 ສ້າງຕາຕະລາງ ຕາດຄະນີ ຕົ້ນທຶນ, ລາຍຮັບ ແລະ ກໍາໄລ ແຕ່ລະບິ່ງ  
ຕາມອາຍຸໂຄງການ ໂດຍຍົກໃຫ້ເຫັນເຖິງເນື້ອທີ່, ມູນຄ່າການລົງທຶນ,  
ສະມັດຕະພາບຜົນຜະລິດ, ຜົນຜະລິດລວມ, ລາຄາເກົ້າບີ້, ລາຍຮັບ  
ແລະ ກໍາໄລ ໃນແຕ່ລະບິ່ງລະອຽດ;
- 1.6 ຜົນຕອບແທນລະດັບໂຄງການໃນແຕ່ລະບິ່ງ ຕາມອາຍຸໂຄງການ.

## 2. ລະບົບການລາຍງານ, ການຊຸກຍຸຕິດຕາມ ຂອງພາກລັດ ແລະ ການປະກອບ ສ່ວນສັງຄົມ

- 2.1 ລະບົບການລາຍງານຄວາມຄືບໜ້າໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການ  
ລາຍງານປົກກະຕິ ທຸກໆ 3 ເດືອນ, 6 ເດືອນ ແລະ ປະຈຳປີ  
ໃຫ້ແກ່ຂະແໜງການປຸກຝັງແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ທີ່ໂຄງການຈັດຕັ້ງ  
ປະຕິບັດ ແລະ ລາຍງານປະຈຳປີ ຫາກົມປຸກຝັງ, ກະຊວງ ກະສິກຳ  
ແລະ ປ້າໄມ້.

### 2.2 ລະບົບການຊຸກຍຸຕິດຕາມ

ແຜນການລົງຊຸກຍຸ, ຕິດຕາມຂອງພະນັກງານພາກລັດ ທີ່ກ່ຽວ  
ຂ້ອງຂັ້ນທ້ອງຖິ່ນ, ຂັ້ນສູນກາງ ໃຫ້ລະອຽດ ໂດຍກຳນົດແຜນຄົນ,  
ແຜນງານ ແລະ ແຜນງົບປະມານ.

ໃນກໍລະນີ ບໍລິສັດປະສົບບັນຫາໃດໜຶ່ງ ທີ່ມີຄວາມຮຽກຮ້ອງ  
ຕ້ອງການ ທາງດ້ານພະນັກງານວິຊາການຈາກພາກລັດ ໃຫ້ເຂົ້າມາ  
ຊ່ວຍບໍລິສັດຈະຕ້ອງຮັບຜິດຊອບດ້ານງົບປະມານ ໃນການລົງຕິດຕາມ  
ຊ່ວຍເຫຼືອທັງໝົດ.

### 2.3 ການຊ່ວຍເຫຼືອສັງຄົມ

ການປະກອບສ່ວນໃນການຜັດທະນາ ກໍ່ສ້າງຜົນຖານໂຄງລ່າງ  
(ຖະໜົນ, ໂຮງຮຽນ, ໂຮງໝໍ, ເຮືອນຊານ, ເຄື່ອງຮັບໃຊ້ອື່ນໆ) ໃນ  
ຂອບເຂດໂຄງການ ໃຫ້ສ້າງຕາຕະລາງ ແຜນການປະກອບສ່ວນ  
ລະອຽດໃນແຕ່ລະບິ່ງ.

## 2.4 ແຜນຝັດທະນາ ແລະ ປຶກປ້ກຮັກສາສົ່ງເວັດລ້ອມ

ໂຄງການມີແຜນການຝັດທະນາ ແລະ ຜື້ນຝູຜື້ນທີ່ໂຄງການ  
ແນວໃດ ຫຼັງຈາກສັ່ນສຸດໂຄງການ ຕ້ອງຂຽນແຜນການຈັດຕັ້ງປະຕິ  
ບັດການຝື້ນຝູ ຜື້ນທີ່ໃຫ້ລະອຽດ.

### 3. ສະຫຼຸບໂດຍຫຍໍ້ຄາດຄະເນຜົນໄດ້ຮັບຈາກໂຄງການ:

- ມູນຄ່າຂອງການລົງທຶນທັງໝົດຂອງໂຄງການ;
  - ເນື້ອທີ່ປຸກຫັງໝົດ;
  - ໄລຍະດຳເນີນໂຄງການ;
  - ຕັ້ນທຶນການຜະລິດສະເລ່ຍ ຕໍ່ 1 ເຮັດຕາ;
  - ຄາດຄະເນ ລາຍຮັບທັງໝົດຂອງການລົງທຶນ ຕາມອາຍຸໂຄງການ;
  - ຜົນຕອບແທນໂຄງການ ຕາມອາຍຸໂຄງການລົງທຶນ (Benefit Cost.. Ratio (B/C Ratio);
  - ໄລຍະເວລາຄືນທຶນ (Payback Period = BP);
  - ມູນຄ່າປະຈຸບັນສຸດທິ (Net Present Value = NPV);
  - ວິຄາະປະສິດທິຜົນຂອງໂຄງການ (Internal Rate of Return = IRR);
  - ຂໍ້ສະດວກ, ຂໍ້ຫຍຸ້ງຍາກ ແລະ ຂໍ້ສະເໜີ.
- ບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ເຕັກນິກ ຕ້ອງປະກອບມີເອກະສານຊ້ອນທ້າຍດັ່ງລຸ່ມນີ້:
- ແຜນທີ່ສະແດງຂອບເຂດໂຄງການ;
  - ໃບອະນຸຍາດສຳປະຫານເນື້ອທີ່ດິນ ຈາກຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຫຼື  
ຈາກລັດຖະບານ (ໂຄງການສໍາປະຫານຝື້ນທີ່);
  - ໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ;
  - ໃບທະບຽນອາກອນ;

- ໃບອະນຸຍາດສ້າງຕັ້ງໂຮງງານປຸ່ງແຕ່ງ (ສໍາລັບການລົງທຶນມີການສ້າງຕັ້ງ ໂຮງງານປຸ່ງແຕ່ງແຜ່ລົດຕະພັນກະສິກຳ)
- ໃບປະເມີນຜົນກະທົບສິ່ງແວດລ້ອມ (ໂຄງການສໍາປະຫານຜົ່ນທີ່ ແລະ ມີການສ້າງຕັ້ງໂຮງງານ)
- ມີໜັງສືສັນຍາສອງຝ່າຍ ລະຫວ່າງ ບໍລິສັດ ກັບ ປະຊາຊົນຜູ້ຍະລິດ (ສັນຍາການຝະລິດ ແລະ ສັນຍາເກັບຊື້) ໂດຍຢັ້ງຢືນຈາກອໍານາດການ ປົກຄອງບ້ານ ແລະ ຫ້ອງການກະສິກຳ ແລະ ປ້າໄມ້ ເມືອງ (ສໍາລັບການ ລົງທຶນສິ່ງເສີມປະຊາຊົນຮູບແບບ 2+3).
- ກົດລະບຽບ ຂອງບໍລິສັດ.

### ພາກທີ III

#### ການຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ານການປຸກຟິດເປັນສິນຄ້າ

#### ມາດຕາ 6 ເງື່ອນໄຂການອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການດ້ານການປຸກຟິດເປັນສິນຄ້າ

1. ຜູ້ປະກອບການ ຫຼື ຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດ ຕ້ອງປະກອບບົດວິພາກເສດຖະ ກິດ-ເຕັກນິກວິຊາການປຸກຟິດເປັນສິນຄ້າ ໂດຍອີງຕາມ ພາກທີ II, ມາດຕາ 5 ຂອງບົດແນະນຳສະບັບນີ້ ເພື່ອເປັນປ່ອນອີງໃນການຂຽນບົດ ແລະ ສະເໜີ ຫາຂະແໜງການປຸກຟິດ ເພື່ອຄື່ນຄວ້າ ແລະ ລົງກວດກາຜົ່ນທີ່ຕົວຈິງ;
2. ຕ້ອງຜ່ານການລົງກວດກາຜົ່ນທີ່ຕົວຈິງ ກ່ອນເປີດກອງປະຊຸມວິຊາການ ໂດຍຂະແໜງການປຸກຟິດ ເປັນເຈົ້າການ ໃນການປະສານສົມທົບ ກັບ ຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຂັ້ນຫ້ອງຖິ່ນ;
3. ຈັດກອງປະຊຸມ ຜ່ານບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ເຕັກນິກ ການປຸກຟິດເປັນ ສິນຄ້າ ໂດຍມີພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງເຊົ້າຮວມ ເພື່ອຄື່ນຄວ້າປຶກສາຫາລື ແລະ ອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ;

## ມາດຕາ 7 ການຝຶຈະລະນາອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ

ການຄົ້ນຄວ້າ ແລະ ຜິຈະລະນາ ອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການດ້ານ ການປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ໃຫ້ແກ່ຜູ້ປະກອບການ ຫຼື ຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດຈະ ຜິຈະລະນາອອກ ພາຍໃນ ສີບວັນ ລັດຖະການ ພາຍຫັ້ງສໍາເລັດກອງປະຊຸມວິຊາ ການ ເຊິ່ງສາມາດອອກໃຫ້ໄດ້ 2 ຂັ້ນ ຄື ຂັ້ນສູນກາງ (ກົມປຸກຝຶງ) ແລະ ຂັ້ນແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ (ຂະແໜງປຸກຝຶງ) ລາຍລະອຽດດັ່ງນີ້:

1. ກົມປຸກຝຶງ ອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ານການປຸກຝຶດເປັນ ສິນຄ້າ ຕາມການສະເໜີຂອງຜູ້ປະກອບການ, ໂດຍປະຕິບັດຕາມໃບອະນຸ ຍາດລົງທຶນ ແລະ ໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ ຂອງຜູ້ປະກອບການທີ່ໄດ້ຮັບ ຕ້ອງອອກໃຫ້ໂດຍຂັ້ນສູນກາງ.
2. ຂະແໜງປຸກຝຶງແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ ອອກໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ານການປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ຕາມການສະເໜີຂອງຜູ້ປະກອບການ, ໂດຍ ປະຕິບັດຕາມໃບອະນຸຍາດລົງທຶນ ແລະ ໃບທະບຽນວິສາຫະກິດ ຂອງຜູ້ ປະກອບການໄດ້ຮັບ ຕ້ອງອອກໃຫ້ໂດຍ ຂັ້ນແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ.

## ມາດຕາ 8 ໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ

ໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ານປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ອອກໃຫ້ໂດຍ ຂະແໜງການປຸກຝຶງ ເຊື່ອຢັ້ງຢືນຄວາມຖືກຕ້ອງ ທາງດ້ານເຕັກນິກວິຊາການ ປຸກຝຶງ ແລະ ເປັນປ່ອນອີ່ງໃຫ້ແກ່ຜະນັກງານວິຊາການ ໃນການຊຸກຍູ້, ຕິດຕາມ, ກວດກາການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຂອງຜູ້ປະກອບການ ຫຼື ຫົວໜ່ວຍ ທຸລະກິດ ໃຫ້ປະຕິບັດຕາມ ບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ເຕັກນິກ ກໍານົດໄວ້ ຜ້ອມທັງເປັນບ່ອນອີ່ງ ໃນການສະເໜີຂໍໃບອະນຸຍາດ ດຳເນີນກິດຈະການ ກະສິກຳ ແລະ ປໍາໄມ້ ແລະ ໃບຢັ້ງຢືນບົດວິພາກເສດຖະກິດ-ເຕັກນິກ ການປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ຈາກຂະແໜງການ ກະສິກຳ ແລະ ປໍາໄມ້.

## ຝາກທີ IV

### ຄ່າທຳນຽມ ແລະ ຄ່າບໍລິການ

#### ມາດຕາ 9 ຄ່າທຳນຽມ

- ຄ່າໃບຢັ້ງຢືນເຕັກນິກວິຊາການດ້ານການປຸກັງ 150,000 ກີບ;
- ຄ່າກວາດແກ້ ແລະ ຮຽບຮຽງເອກະສານ ໃຫ້ປະຕິບັດຕາມ ລັດຖະບັນຍັດ ຂອງປະຫານປະເທດ ກ່ຽວກັບ ຄ່າທຳນຽມ ທີ່ປະກາດໃຊ້ໃນແຕ່ລະໄລຍະ.

#### ມາດຕາ 10 ຄ່າບໍລິການດ້ານວິຊາການ

ຄ່າບໍລິການດ້ານວິຊາການ ໃນການລົງທຶນຕາມ, ກວດກາຜົນທີ່ຕົວຈິງ, ຄ່າໃຊ້ຈ່າຍ ໃນການຈັດກາງປະຊຸມວິຊາການ ແມ່ນຜູ້ປະກອບການ ຫຼື ຫົວໜ່ວຍທຸລະກິດ ເປັນຜູ້ຮັບຜິດຊອບທັງໝົດ ເຊິ່ງຄົດໄລງົບ ປະມານການໃຊ້ຈ່າຍຕາມຫັກລົງ ຂອງກະຊວງ ການເງິນ ວ່າດ້ວຍ ກໍານົດໝາຍການໃຊ້ຈ່າຍງົບປະມານຂອງລັດ ສະບັບເລກທີ່ 2066/ກງລົງວັນທີ 25/06/2015 ຫຼື ຄົດໄລ່ຄ່າບໍລິການ ດ້ານວິຊາການຕາມແຕ່ລະໄລຍະ ການປ່ຽນແປງຂອງກະຊວງ ການເງິນ ກໍານົດໄວ້.

## ຝາກທີ V

### ນະໂຍບາຍຕໍ່ຜູ້ທີ່ມີຜົນງານ ແລະ ມາດຕະການຕໍ່ຜູ້ລະເມີດ

#### ມາດຕາ 11 ນະໂຍບາຍຕໍ່ຜູ້ມີຜົນງານ

ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ມີຜົນງານດີເດັ່ນ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດການດຳເນີນກົດຈະການກະສິກຳ ແລະ ບໍາໄມ້ ເວົ້າລວມ, ເວົ້າສະເພາະ ແມ່ນການດຳເນີນກົດຈະການດ້ານການປຸກັງ ໄດ້ທັງປະລິມານ ແລະ ອຸນນະ

ຝາບ, ປະກອບສ່ວນໃນການຝັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ, ຈະໄດ້ຮັບການ  
ຢ້ອງຍໍ ແລະ ນະໂຍບາຍອື່ນໆ ຕາມລະບຽບກົດໝາຍ.

## มาตรา 12 มาตระกามต์ຜູ້ລະເມີດ

ពាក្យ VII  
បិតបីនយោតាស្តាប័យ

### มาตรา 13 กานจัดตั่งປະຕິບັດ

## 1. ກົມປຸກຜັງ:

- តើនិវាទមិត្តប៊ែងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា;
  - បែងចែកការ បសានរបបខេះឆេះការអីនៅទីក្រោមខែងខ្លួនការ និង ការបែងចែកការដូចជាប៊ែងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា;
  - បែងចែកការ បើករូបរាងប្រជុំ ឱ្យឈឹងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា និង មិនភាស់សៀវភៅក្នុងខែងខ្លួនខ្លួន និង ការបែងចែកការដូចជាប៊ែងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា;
  - ការបែងចែកការ ជាន់ពេកអិរិយាការា ដូចជាប៊ែងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា ឬការបែងចែកការដូចជាប៊ែងបាយជាន់ពេកអិរិយាការា;

- ລົງຊັບຍຸ້ງ, ຕິດຕາມ ກວດກາ ແລະ ເກັບກຳຂໍ້ມູນ ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ໂຄງການ ຂອງຜູ້ປະກອບການໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ ແຕ່ລະໄລຍະ ເຜື່ອລາຍງານຂັ້ນເທິງຊາບ.

## 2. ຂະໜາງປູກຝັງ ແຂວງ, ນະຄອນຫຼວງ



### 3. ຜົນງານບຸກັງ ຫ້ອງການກະສິກຳ ແລະ ປໍາໄມ້ເມືອງ

ເປັນຜູ້ຊຸກຍູ້, ຕິດຕາມ, ເກັບກຳຂໍ້ມູນ ແລະ ປະເມີນຜົນ ການຈັດຕັ້ງ  
ປະຕິບັດໂຄງການປຸກຝຶດເປັນສິນຄ້າ ຂອງຜູ້ປະກອບການຢູ່ພາຍໃນເມືອງ  
ຂອງຕົນຢ່າງໃກ້ສິດ ແລະ ລາຍງານສະພາບການເຄື່ອນໄຫວ, ຜົນການຈັດ  
ຕັ້ງປະຕິບັດໂຄງການ ຂອງຜູ້ປະກອບການ ໃຫ້ຂະແໜງປຸກຝຶງຊາບ  
ເປັນໄລຍະ ເຜື່ອຮັບປະກັນປະສົດທີ່ຜົນຂອງການລົງທຶນ ແລະ ຫຼົງກລວງ  
ບັນຫາຕ່າງໆ ທີ່ຈະສົ່ງຜົນກະທິບຕໍ່ປະຊາຊົນຜູ້ແລັດ, ຜູ້ລົງທຶນ ແລະ  
ສ້າງແວດລ້ອມ.

#### 4. ຜັບປະກອບການ ຫີ້ ຫົວໝ່ວຍທລະກິດ

ຕ້ອງປະກອບເອກະສານໃຫ້ຄືບຖ້ວນ ແລະ ປະຕິບັດຕາມ ບົດແນະນຳສະບັບນີ້ ເພື່ອສະເໜີຂໍໃບຢ້າງຢືນເຕັກນິກວິຊາການ ດ້ວຍການປາຟຸດເປັນ

ສິນຄ້າ, ໃບອະນຸຍາດດໍາເນີນກົດຈະການ ກະສິງກຳ ແລະ ບໍາໄມ້ ຜ້ອມດຽວ  
ກັນນັ້ນ, ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຕົວຈຶງ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມລະບຽບຫຼັກການ  
ຕາມເຕັກນິກວິຊາການ ຢ່າງເຂັ້ມງວດ ເພື່ອບໍ່ໃຫ້ສິ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ສິ່ງແວດ  
ລົອມ ແລະ ສັງຄົມ.

#### ມາດຕາ 14 ຜົນສັກສິດ

ບົດແນະນຳສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດ ນັບແຕ່ມື້ລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ.

